

## Lord's Prayer

Our Father in heaven, hallowed be your Name, your kingdom come, your Will be done on earth as in heaven. Give us today our daily bread. Forgive us our sins as we forgive those who sin against us. Lead us not into the temptation, but deliver us from evil. For the kingdom, the power, and the glory are yours now and forever. Amen.

## Ten Commandments (from Deuteronomy 5:6-21)

You shall have no other gods before me.

You shall not make for yourself an idol. You shall not bow down to them or worship them.

You shall not misuse the name of the LORD.

Observe the Sabbath day.

Honor your father and your mother.

You shall not murder.

You shall not commit adultery.

You shall not steal.

You shall not give false testimony against your neighbor.

You shall not covet anything that belongs to your neighbor.

## Apostle's Creed

I believe in God, the Father almighty, creator of heaven and earth. I believe in Jesus Christ, his only Son, our Lord, who was conceived by the Holy Spirit, born of the Virgin Mary, suffered under Pontius Pilate, was crucified, died, and was buried; he descended into hell. On the third day he rose again; he ascended into heaven, he is seated at the right hand of the Father, and he will come to judge the living and the dead. I believe in the Holy Spirit, the holy Catholic Church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body, and the life everlasting. Amen.

## <Meetings>

**Worship Service** (Celebration)

**Sunday 9:30-10:30** (Japanese)

**11-12:30** (Japanese/English)

**Kids Service 11-12:30**

**PAWS** (Praise And Worship Service)

**Friday 20:00-21:00**

**Mini-Church** Mini-Church is a small gathering with a friendly and warm atmosphere that we value as the most important meeting. For more info and schedule, please talk to the leaders.

**Covenant Class** (Membership Class)

## <Offering>

The Bible teaches that tithing is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)."

We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

1-10-10 Morino, Machida-shi Tokyo 194-0022 Pastors: Andy H. Nagahara, Mari Ikeda  
Phone 090-9381-4917 (Nagahara) e-mail: contact@yourchurch.jp



<http://yourchurch.jp>

yourchurch bulletin  
December 25th, 2016 Vol.23 No.52

## The Words for yourchurch 2016

No one will be able to stand up against you all the days of your life. As I was with Moses, so I will be with you; I will never leave you nor forsake you. "Be strong and courageous, because you will lead these people to inherit the land I swore to their forefathers to give them. Be strong and very courageous. Be careful to obey all the law my servant Moses gave you; do not turn from it to the right or to the left, that you may be successful wherever you go. Do not let this Book of the Law depart from your mouth; meditate on it day and night, so that you may be careful to do everything written in it. Then you will be prosperous and successful. (Joshua 1:5-9)

But you, man of God, flee from all this, and pursue righteousness, godliness, faith, love, endurance and gentleness. Fight the good fight of the faith. Take hold of the eternal life to which you were called when you made your good confession in the presence of many witnesses. (1Timothy 6:11,12)

In the presence of God and of Christ Jesus, who will judge the living and the dead, and in view of his appearing and his kingdom, I give you this charge: Preach the Word; be prepared in season and out of season; correct, rebuke and encourage--with great patience and careful instruction. (2Timothy 4:1,2)

## <This Week> The Last Sunday of 2016

12/25 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)

**Service II** 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Church)

**Communion** 13:30 **Members' Huddle** 13:45-14:30

12/30 **PAWS** 20:00-21:00

## <Coming Week>

1/1 **Service I** 9:30-10:30 (Japanese)

**Service II** 11:00-12:30 (Japanese and English / Kid's Church)

(1/6 PAWS - **Canceled**)

**<Next Communion> 1/15 10:30**

## 主の祈り（日本聖公会／ローマ・カトリック教会共通口語訳）

天におられるわたしたちの父よ、み名が聖とされますように。み国が来ますように。みこころが天に行われるとおり地にも行われますように。わたしたちの日ごとの糧を今日も お与えください。わたしたちの罪をおゆるしてください。わたしたちも人をゆるします。わたしたちを誘惑におちいらせず、悪からお救いください。国と力と栄光は、永遠にあなたのものです。アーメン

## 十戒（申命記5:6-21より）

- 1) あなたには、わたしをおいてほかに神があつてはならない。
- 2) あなたはいかなる像も造つてはならない。それらに向かってひれ伏したり、それらに仕えたりしてはならない。
- 3) あなたの神、主の名をみだりに唱えてはならない。
- 4) 安息日を守りなさい。
- 5) あなたの父母を敬え。
- 6) 殺してはならない。
- 7) 姦淫してはならない。
- 8) 盗んではならない。
- 9) 隣人に関して偽証してはならない。
- 10) 隣人のものを一切欲しがってはならない。

## 使徒信条（口語訳）

わたしは、天地の造り主、全能の父である神を信じます。わたしはそのひとり子、わたしたちの主、イエス・キリストを信じます。主は聖霊によってやどり、おとめマリヤより生まれ、ポンテオ・ピラトのもとで苦しみを受け、十字架につけられ、死んで葬られ、よみにくだり、三日目に死人のうちからよみがえり、天にのぼられました。そして、全能の父である神の右に座しておられます。そこからこられて、生きている者と死んでいる者をさばかれます。わたしは聖霊を信じます。きよい公同の教会、聖徒の交わり、罪のゆるし、からだのよみがえり、永遠のいのちを信じます。アーメン

**<集会案内>** 1ページの**<今週の集まり>**で詳細を確認して下さい。

<b>礼拝</b>	<b>日曜日</b>	第一礼拝 9:30-10:30am (日本語)
		第二礼拝 11-12:30 (日本語/英語)
	<b>子供の礼拝</b>	11-12:30 幼児
<b>PAWS</b> (礼拝と讃美の集い)	<b>金曜日</b>	20:00-21:00

**ミニチャーチ** 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。

**ニューライフクラス** 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び (全三回)  
**カヴェナントクラス** ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び (全二回)

## <献金について>

私たちは聖書が収入の十分の一を献げること、礼拝の一部であり信じる者の責任であると教えていると考えています。(マラキ3:10) しかしまだ、「人に強いられてではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7) とあります。そこで私たちは、メンバーでない方や何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないで済むように、また献げる者も自発的であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

〒194-0022 町田市森野1-10-10 牧師: 永原アンディ創・池田真理  
Phone 090-9381-4917 (永原) e-mail: contact@yourchurch.jp



<http://yourchurch.jp>

ユアチャーチ週報  
2016/12/25 Vol.23 No.52

## ユアチャーチ 2016年の聖書の言葉

一生の間、あなたの行く手に立ちだかる者はないであろう。わたしはモーセと共にいたように、あなたと共にいる。あなたを見放すことも、見捨てることもない。強く、雄々しくあれ。あなたは、わたしが先祖たちに与えると誓った土地を、この民に継がせる者である。ただ、強く、大いに雄々しくあつて、わたしの僕モーセが命じた律法をすべて忠実に守り、右にも左にもそれではならない。そうすれば、あなたはどこに行っても成功する。この律法の書をあなたの口から離すことなく、昼も夜も口ずさみ、そこに書かれていることをすべて忠実に守りなさい。そうすれば、あなたは、その行く先々で栄え、成功する。(ヨシュア記1:5-9)

しかし、神の人よ、あなたはこれらのことを避けなさい。正義、信心、信仰、愛、忍耐、柔和を追い求めなさい。信仰の戦いを立派に戦い抜き、永遠の命を手に入れなさい。命を得るために、あなたは神から召され、多くの証人の前で立派に信仰を表明したのです。(テモテへの手紙 I 6:11,12)

神の御前で、そして、生きている者と死んだ者を裁くために来られるキリスト・イエスの御前で、その出現とその御国を思いつつ、厳かに命じます。御言葉を宣べ伝えなさい。折が良くても悪くても励みなさい。とがめ、戒め、励ましなさい。忍耐強く、十分に教えるのです。(テモテへの手紙 II 4:1,2)

<b>&lt;今週の集まり&gt;</b>	2016年最後の日曜日
12/25 <b>礼拝 I</b>	9:30-10:30 (日本語)
<b>礼拝 II</b>	11:00-12:30 (日本語・英語 / 子供の礼拝)
<b>聖餐式</b>	13:30 <b>メンバーズハドル</b> 13:45-14:30

12/30 **PAWS** 20:00-21:00

<b>&lt;次週の集まり&gt;</b>	2017年最初の日曜日
1/1 <b>礼拝 I</b>	9:30-10:30 (日本語)
<b>礼拝 II</b>	11:00-12:30 (日本語・英語 / 子供の礼拝)

(1/6 PAWSはお休みです)

**<次回の聖餐式>** 1/15 10:30

*From Generation To Generation*     *Andy Nagahara*  
*(Part II - Looking back on 2016)*

1. The voice from God that eases anxiety for future (Joshua 1:5-9)

2. The things we should pursue (1 Timothy 6:11,12)

3. Our Missions (2 Timothy 4:1,2)

## Summary

From Moses to Joshua, after this change of the leaders, Israelite entered into their new era. They spent 40 years after the Exodus and at long last they came to the entrance of the Promised Land. Just then, God ordered this alternation. Now, we yourchurch is in the time of alternation. Our younger generation has been growing and is able to lead our ministry. yourchurch is a community still on its journey and we all are walking on our own journeys as well. This community is a connection to bless, support and encourage each journey of life.

## For Discussion

- 1) What is the most thankful thing to God for you in 2016?
- 2) How has yourchurch grown in 2016?

No one will be able to stand up against you all the days of your life. As I was with Moses, so I will be with you; I will never leave you nor forsake you. "Be strong and courageous, because you will lead these people to inherit the land I swore to their forefathers to give them. Be strong and very courageous. Be careful to obey all the law my servant Moses gave you; do not turn from it to the right or to the left, that you may be successful wherever you go. Do not let this Book of the Law depart from your mouth; meditate on it day and night, so that you may be careful to do everything written in it. Then you will be prosperous and successful. (Joshua 1:5-9)

But you, man of God, flee from all this, and pursue righteousness, godliness, faith, love, endurance and gentleness. Fight the good fight of the faith. Take hold of the eternal life to which you were called when you made your good confession in the presence of many witnesses. (1Timothy 6:11,12)

In the presence of God and of Christ Jesus, who will judge the living and the dead, and in view of his appearing and his kingdom, I give you this charge: Preach the Word; be prepared in season and out of season; correct, rebuke and encourage--with great patience and careful instruction. (2Timothy 4:1,2)

## 世代から世代へ (パート2 - この一年を回顧して)

永原アンディ

### 1. 先の不安打ち消す神様の声 (ヨシユア記1:5-9)

### 2. 私たちが追い求めること (テモテへの手紙 I 6:11,12)

### 3. 私たちに与えられている働き (テモテへの手紙 II 4:1,2)

## メッセージのポイント

モーセからヨシユアへ。民の指導者が交代してイスラエル民族は新しい時代を迎えました。エジプトを脱出してから40年、ようやく約束の地に入ろうとするとき、神様は世代交代を望まれました。ユアチャーチも世代交代の時にあります。若い世代が成長し、中心となって働けるようになっていきます。ユアチャーチは今も旅の途上にあるコミュニティーです。そして、そこに関わる私たちひとりひとりもそれぞれの旅を歩んでいます。このコミュニティーはそれぞれの旅を、祝福し、助け、励ますためのつながりです。

## 話し合いのために

- 1) この一年間で最も神様に感謝したいことは何ですか？
- 2) ユアチャーチはこの一年間でどのように成長することができたでしょうか？

一生の間、あなたの行く手に立ちはだかる者はないであろう。わたしはモーセと共にいたように、あなたと共にいる。あなたを見放すことも、見捨てることもない。強く、雄々しくあれ。あなたは、わたしが先祖たちに与えると誓った土地を、この民に継がせる者である。ただ、強く、大いに雄々しくあって、わたしの僕モーセが命じた律法をすべて忠実に守り、右にも左にもそれではならない。そうすれば、あなたはどこに行っても成功する。この律法の書をあなたの口から離すことなく、昼も夜も口ずさみ、そこに書かれていることをすべて忠実に守りなさい。そうすれば、あなたは、その行く先々で栄え、成功する。(ヨシユア記1:5-9)

しかし、神の人よ、あなたはこれらのことを避けなさい。正義、信心、信仰、愛、忍耐、柔和を追い求めなさい。信仰の戦いを立派に戦い抜き、永遠の命を手に入れなさい。命を得るために、あなたは神から召され、多くの証人の前で立派に信仰を表明したのです。(テモテへの手紙 I 6:11,12)

神の御前で、そして、生きている者と死んだ者を裁くために来られるキリスト・イエスの御前で、その出現とその御国とを思いつつ、厳かに命じます。御言葉を宣べ伝えなさい。折が良くても悪くても励みなさい。とがめ、戒め、励ましなさい。忍耐強く、十分に教えるのです。(テモテへの手紙 II 4:1,2)